



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del Pilone

Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino

Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719

www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it

Funzionario in P.O. - tel. +39.011.01135712

miranda.pastore@comune.torino.it



CITTA' DI TORINO CIRCOSCRIZIONE 7

AVVISO INDAGINE DI MERCATO AI SENSI DELL'ART. 36 COMMA 2 LETTERA B) DEL D. LGS. N. 50 DEL 18/4/2016 E SMI PER LA GESTIONE DI SERVIZI ACCESSORI ALL'APERTURA ESTIVA DELL'IMPIANTO SPORTIVO PISCINA COLLETTA (ASSISTENZA IN VASCA-PUNTO RISTORO-SERVIZI AGGIUNTIVI) PER LE STAGIONI ESTIVE ANNI 2018 E 2019.

GARA ESPLETATA AI SENSI DELL'ART. 164 E SEGUENTI DEL D.LGS. 50 DEL 18/4/2016 E S.M.I. C.I.G.744219124C.

La Circoscrizione 7 del Comune di Torino intende selezionare un gestore dei servizi accessori e aggiuntivi al servizio di apertura estiva dell'impianto sportivo comunale Piscina Colletta come da determinazione a contrarre assunta il 05 aprile 2018 n. mecc. 2018 01222/090.

L'aggiudicazione avverrà con il metodo dell'offerta economicamente più vantaggiosa di cui all'art. 95 del D. Lgs. n. 50 del 18 aprile 2016.

E' previsto, ai sensi dell'art. 165 del D.Lgs. n. 50 del 18 aprile 2016 e smi un concorso economico da parte della Circoscrizione 7 per il perseguimento degli equilibri economici complessivi della gestione il cui ammontare è previsto in € **13.900 oltre IVA per ciascuna stagione**, importo sul quale i concorrenti potranno formulare offerte al ribasso.

In ossequio ai principi di non discriminazione e concorrenza, al fine di identificare gli operatori da invitare alla procedura di gara, si invita a manifestare il proprio interesse secondo le modalità di seguito descritte.

1) OGGETTO, DURATA E VALORE DEL CONTRATTO

L'appalto ha per oggetto i servizi accessori che comprendono:

- a) assistenza in vasca;
- b) punto ristoro;
- c) ulteriori servizi aggiuntivi proposti dal concessionario

Le attività di cui ai punti a), b), sono da considerarsi **obbligatorie**; quelle di cui al punto c) sono facoltà del concorrente e contribuiranno comunque alla determinazione del punteggio complessivo assegnato all'offerta.

Il servizio deve essere espletato dal 18 giugno al 31 agosto, per ciascuna delle stagioni estive 2018 e 2019 presso la sede della piscina Colletta sita in Torino via Ragazzoni 5 con il seguente orario:

- lunedì, martedì, mercoledì e giovedì dalle ore 12.30 alle ore 18,30
- sabato, domenica e festivi dalle ore 11,00 alle 18,30;
- venerdì chiuso.

Il servizio di cui al **punto a)** deve essere espletato mediante personale qualificato nella misura **minima** di n. 4 (quattro) assistenti bagnanti con brevetto, abilitati alle operazioni di salvataggio e di primo soccorso secondo le specifiche tecniche imposte dalla Federazione Italiana Nuoto o da Società autorizzata dal Ministero dei Trasporti e della Navigazione.

Il servizio persegue le seguenti finalità:

- assicurare la sorveglianza e la vigilanza ai fini della sicurezza sulle attività che si svolgono in vasca e negli spazi perimetrali intorno alla vasca;

- intervenire, in caso di necessità, per operazioni di salvataggio, primo soccorso e rianimazione.

Il servizio di cui al **punto b)** consiste nella gestione del bar che sarà rivolto limitatamente ai frequentatori della piscina Colletta e per il quale l'aggiudicatario dovrà pagare alla Circoscrizione 7 un canone per **ciascuna stagione** pari a euro **928,00 oltre IVA** per l'utilizzo dei locali sul quale i concorrenti potranno formulare offerte al rialzo.

I servizi aggiuntivi di cui al **punto c)** dovranno essere coerenti e adeguati rispetto alla vocazione dell'impianto natatorio e riguardare, indicativamente, la formazione alla pratica sportiva, lo svolgimento di attività di benessere e di mantenimento della forma fisica, la sicurezza e la prevenzione degli infortuni etc.

Il valore presunto del contratto è stato stimato in euro **84.615,00 oltre IVA** ai sensi dell'art.167 del D.Lgs 50/2016 e smi.

2) **SOGGETTI AMMESSI A PARTECIPARE**

Sono ammessi a partecipare alla presente procedura gli operatori economici (cooperative, imprese singole, ecc.) di cui all'art. 45 del D.Lgs. 50/2016 e smi nonché gli enti di promozione sportiva, gli enti non commerciali, le associazioni senza fini di lucro che perseguono finalità sociali e il cui oggetto preveda anche l'esercizio di una attività commerciale, purché in possesso dei seguenti requisiti di ordine generale:

- a) iscrizione nel registro C.C.I.A.A., con indicazione della denominazione, ragione sociale, sede legale e oggetto dell'attività, partita IVA o codice fiscale, nominativi degli amministratori, dei legali rappresentanti e dei direttori tecnici risultanti dal certificato di iscrizione alla C.C.I.A.A.;
- b) iscrizione negli appositi albi e/o registri qualora si tratti di Federazioni Sportive, Enti di Promozione Sportiva, Società sportive, Associazioni;
- c) il possesso dei requisiti di cui agli artt. 4 e 5 L.R. 29/12/06 n. 38 per l'esercizio di attività di somministrazione al pubblico di alimenti e bevande;
- d) di non trovarsi in alcuna delle circostanze previste dall'art. 80 del D.Lgs 50/2016 (motivi di esclusione);
- e) inesistenza delle cause ostative di cui al D. Lgs. 6 settembre 2011 n. 159 e s.m.i. (disposizione antimafia);
- f) di essere in regola con le norme che disciplinano il diritto al lavoro dei disabili ai sensi dell'art. 17 della Legge n. 68 del 12/3/99 e s.m.i., ovvero, qualora non soggetti a tali obblighi, la dichiarazione di responsabilità attestante la condizione di non assoggettabilità alla Legge 68/99

3) **MODALITA' DI PRESENTAZIONE DELLE MANIFESTAZIONE DI INTERESSE**

A pena di esclusione gli operatori economici interessati a partecipare alla procedura di gara ex art. 164 e segg. Dlgs. 50/2016 e smi, devono trasmettere entro e non oltre le **ore 12 del 30 aprile 2018 a mezzo P.E.C.** all'indirizzo circoscrizioneVII@cert.comune.torino.it la manifestazione del proprio interesse a partecipare alla procedura anzidetta redatta sulla base del modello allegato e sottoscritta dal soggetto munito dei necessari poteri di rappresentanza dell'impresa, con annessa **obbligatoriamente** copia di un documento di identità del sottoscrittore.

Il messaggio di posta certificata dovrà indicare nell'oggetto:

“Manifestazione di interesse ai sensi dell'art. 36 comma 2 lettera b) del D. Lgs. n. 50 del 18 aprile 2016 e smi per la gestione di servizi accessori all'apertura estiva dell'impianto sportivo piscina Colletta (assistenza in vasca-punto ristoro-servizi aggiuntivi) per le stagioni estive anni



CITTA DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del Pilone

Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino

Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719

www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it

Funzionario in P.O. - tel. +39.011.01135712

miranda.pastore@comune.torino.it



Aurora Vanchiglia
Sassi Madonna del Pilone

2018 e 2019 ai sensi dell'art. 164 e seguenti del D.lgs. 50 del 18 aprile 2016 e s.m.i.C.I.G.744219124C

4) MODIFICA, INTERRUZIONI, SOSPENSIONE DELLA PROCEDURA DI SELEZIONE

Con il presente avviso non è posta in essere alcuna procedura concorsuale, paraconcorsuale o di gara di appalto ad evidenza pubblica; l'avviso rappresenta esclusivamente un'indagine di mercato per individuare i soggetti interessati alla procedura **ai sensi dell'art. 164 e seguenti del D.lgs. 50 del 18 aprile 2016 e s.m.i.**

La Città di Torino- Circoscrizione 7 si riserva la facoltà di revocare o annullare in qualsiasi momento la procedura o di non pervenire all'aggiudicazione o di non stipulare il contratto, senza con ciò incorrere in responsabilità e azioni di risarcimento danni neanche ai sensi degli artt. 1337 e 1339 del Codice Civile.

Il presente avviso e la ricezione delle manifestazioni di interesse non sono in alcun modo vincolanti per la Città di Torino- Circoscrizione 7 e non determinano a carico della stessa alcun obbligo nei confronti dei soggetti interessati e/o dei partecipanti alla procedura di selezione, né far sorgere, a favore di questi ultimi, alcun diritto a qualsivoglia prestazione da parte della Città di Torino Circoscrizione 7 e/o alcun valido affidamento.

5) TRATTAMENTO DEI DATI

Ai sensi dell'art. 13 del D. Lgs. 196/2003 (Codice in materia di protezione dei dati personali) i dati personali, forniti e raccolti in occasione della presente gara, saranno trattati esclusivamente in funzione e per i fini della gara medesima e saranno conservati presso le sedi competenti dell'Amministrazione. Il conferimento dei dati previsti dal bando e dal presente capitolato, è obbligatorio ai fini della partecipazione, pena l'esclusione. Il trattamento dei dati personali viene eseguito sia in modalità automatizzata che cartacea. In relazione ai suddetti dati, l'interessato può esercitare i diritti di cui all'art. 7 del D. Lgs. 196/2003.

Nell'espletamento della fornitura, gli operatori addetti devono astenersi dal prendere conoscenza di pratiche, documenti e corrispondenza e di qualsivoglia dato personale soggetto a tutela, ai sensi del D. LGS. 196/2003 e s.m.i.. L'impresa aggiudicataria si obbliga ad informare i propri dipendenti, circa i doveri di riservatezza nell'espletamento del servizio.

6) PUBBLICITA' E CONTATTI

Il presente avviso è pubblicato sul sito della Città di Torino "Bandi e appalti" e sui siti internet delle Circoscrizioni cittadine.

R.U.P. dr.ssa Miranda Pastore 011 01135712/ miranda.pastore@comune.torino.it

Il Dirigente di Area
dr.ssa Elisabetta De Nardo
f.to in originale

